

Vischnaunca da Trun

**Lescha davart
la recepziun da burgheis**



2008

C U N T E G N

	pagina
Art. 1 Principi	3
Art. 2 Premissas	3
Art. 3. Domicil	3
Art. 4 Procedura	3
Art. 5 Examinaziun e decisiun	4
Art. 6 Integraziun ed enconuschientscha	4
Art. 7 Burgheis d'honur	4
Art. 8 Taxas	5
Art. 9 Cumpetenza e communicaziun	6
Art. 10 Vigur legala	6
Art. 11 Mieds legals	6
Art. 12 Relaschada	6
Art. 13 Abrogaziun e vigur	6

Principi	<u>Art. 1</u>
	Burgheis dalla vischnaunca da Trun san burgheis grischuns e svizzers sco era persunas digl exteriur e persunas senza naziunalitat daventar, aschinavon che las premissas legalas tenor dretg federal, cantonal e communal ein dadas.

Premissas	<u>Art. 2</u>										
	<p>¹ L'admissiun el dretg da burgheis dalla vischnaunca da Trun pretenda che la petenta ni il petent para dat esser adattaus, quei suenter haver examinau sias relaziuns persunalas.</p> <p>² Quei pretenda in special ch'ella ni el:</p> <table border="1"><tr><td>a)</td><td>ei integraus ella communitad cantunala e communalala;</td></tr><tr><td>b)</td><td>enconuscha las modas da viver e las relaziuns cantunala e communalala sco era in lungatg cantunal;</td></tr><tr><td>c)</td><td>respecta gl'uorden giuridic svizzer;</td></tr><tr><td>d)</td><td>perclitescha buca la segirtad interna ed externa dalla Svizra;</td></tr><tr><td>e)</td><td>dispona d'ina basa d'existenza segirada.</td></tr></table>	a)	ei integraus ella communitad cantunala e communalala;	b)	enconuscha las modas da viver e las relaziuns cantunala e communalala sco era in lungatg cantunal;	c)	respecta gl'uorden giuridic svizzer;	d)	perclitescha buca la segirtad interna ed externa dalla Svizra;	e)	dispona d'ina basa d'existenza segirada.
a)	ei integraus ella communitad cantunala e communalala;										
b)	enconuscha las modas da viver e las relaziuns cantunala e communalala sco era in lungatg cantunal;										
c)	respecta gl'uorden giuridic svizzer;										
d)	perclitescha buca la segirtad interna ed externa dalla Svizra;										
e)	dispona d'ina basa d'existenza segirada.										

Domicil	<u>Art. 3</u>
	<p>¹ Il dretg da burgheis communal sa vegnir concedius ni garantius a persunas cun domicil ella vischnaunca da Trun, che han giu silmeins 6 onns (Svizzers) respectiv 12 onns (persunas digl exteriur) lur domicil en vischnaunca.</p> <p>² El mument avon la damonda sto la persuna haver viviu duront 2 onns senza interrupziun en vischnaunca.</p>

Procedura	<u>Art. 4</u>
	<p>¹ Alla damonda da naturalisaziun ston ils exemplars originals ni las copias legalisadas ufficialmein dils documents, dallas legitimaziuns e dallas attestaziuns ch'ei basegna vegnir aschuntai. Aschuntas ch'ein buca redigidas en in lungatg naziunal ston vegnir cumpletadas cun ina translaziun legalisada ufficialmein.</p> <p>² Ils documents astgan per regla buca esser pli vegls che sis meins.</p>

		<p>³ La damonda da naturalisaziun per persunas svizras sto veginr fatga cun il formular ufficial e sto veginr inoltrada cun ils suandonts documents alla vischnaunca da Trun:</p> <table border="1"> <tr><td>a)</td><td>documents dil stadi civil, eventualmein il stadi da famiglia;</td></tr> <tr><td>b)</td><td>cumprova davart la tgira geniturala, aschilunsch che quella vegin buca exequida communablamein d'omisdus geniturs;</td></tr> <tr><td>c)</td><td>attest da domicil per il temps prescrets tenor quest reglament;</td></tr> <tr><td>d)</td><td>extract dil register penal</td></tr> <tr><td>e)</td><td>extract dil register da stumazion e da concuors pils davos diesch onns;</td></tr> <tr><td>f)</td><td>attestaziun dils facturs da taglia actuals ed attestaziun che la taglia seigi veginida pagada duront ils davos tschun onns;</td></tr> <tr><td>g)</td><td>consentiment digl ugau e digl uffeci tutelar (per persunas sut ugadia);</td></tr> <tr><td>h)</td><td>indicaziuns davart eventuels deivets;</td></tr> <tr><td>i)</td><td>cuors dalla veta.</td></tr> </table> <p>⁴ La damonda da naturalisaziun per persunas jastras sto veginr fatga cun il formular ufficial e sto veginr inoltrada cun ils documents necessaris agl uffeci cantunal. Igl uffeci cantunal examinescha ils documents, la reputaziun penala sco era las pretensiuns cantunalias e federalas da domicil. Suenter tarmetta igl uffeci cantunal la damonda cun las actas alla vischnaunca burgheisa cumpetenta.</p>	a)	documents dil stadi civil, eventualmein il stadi da famiglia;	b)	cumprova davart la tgira geniturala, aschilunsch che quella vegin buca exequida communablamein d'omisdus geniturs;	c)	attest da domicil per il temps prescrets tenor quest reglament;	d)	extract dil register penal	e)	extract dil register da stumazion e da concuors pils davos diesch onns;	f)	attestaziun dils facturs da taglia actuals ed attestaziun che la taglia seigi veginida pagada duront ils davos tschun onns;	g)	consentiment digl ugau e digl uffeci tutelar (per persunas sut ugadia);	h)	indicaziuns davart eventuels deivets;	i)	cuors dalla veta.
a)	documents dil stadi civil, eventualmein il stadi da famiglia;																			
b)	cumprova davart la tgira geniturala, aschilunsch che quella vegin buca exequida communablamein d'omisdus geniturs;																			
c)	attest da domicil per il temps prescrets tenor quest reglament;																			
d)	extract dil register penal																			
e)	extract dil register da stumazion e da concuors pils davos diesch onns;																			
f)	attestaziun dils facturs da taglia actuals ed attestaziun che la taglia seigi veginida pagada duront ils davos tschun onns;																			
g)	consentiment digl ugau e digl uffeci tutelar (per persunas sut ugadia);																			
h)	indicaziuns davart eventuels deivets;																			
i)	cuors dalla veta.																			

Examinaziun e decisiun		<u>Art. 5</u>
		<p>¹ La suprastanza communalia examinescha las pretensiuns formalas e procura per las informaziuns necessarias.</p> <p>² Ella envida las persunas jastras che fan ina damonda da naturalisaziun ad in discours da qualificaziun, el qual surtut l'integrazion e las enconuschientschas tenor art. 5 dall'ordinaziun tier la lescha cantunala dil dretg da burgheis vengan examinadas.</p>

Integrazion ed enconuschientscha		<u>Art. 6</u>				
		<p>¹ Integrau en la communitad cantunala e communalia ei oravontut, tgi che:</p> <table border="1"> <tr><td>a)</td><td>tgira relaziuns socialas sil plaz da lavur, en il vischinadi, la vischnaunca, quartier, baselgia, uniuns ni autres instituziuns localas;</td></tr> <tr><td>b)</td><td>ei integraus ella veta publica e sociala e che separticipescha ad occurrenzas dil vitg ni dil quartier.</td></tr> </table>	a)	tgira relaziuns socialas sil plaz da lavur, en il vischinadi, la vischnaunca, quartier, baselgia, uniuns ni autres instituziuns localas;	b)	ei integraus ella veta publica e sociala e che separticipescha ad occurrenzas dil vitg ni dil quartier.
a)	tgira relaziuns socialas sil plaz da lavur, en il vischinadi, la vischnaunca, quartier, baselgia, uniuns ni autres instituziuns localas;					
b)	ei integraus ella veta publica e sociala e che separticipescha ad occurrenzas dil vitg ni dil quartier.					

		<p>² Las modas da viver e las relaziuns cantunales e communalas sco era in lungatg cantunal enconuscha tgi che;</p> <table border="1"> <tr> <td>a)</td><td>ha las enconuschiantschas fundamentalas digl uorden politic e social;</td></tr> <tr> <td>b)</td><td>ha enconuschiantscha dallas modas da viver localas sco era dallas isonzas e dils usits locals;</td></tr> <tr> <td>c)</td><td>renconuscha las instituziuns democraticas ed accepta la cultura cantunala e communal;</td></tr> <tr> <td>d)</td><td>ha enconuschiantschas linguisticas sufficientas per secommunicar cun las autoritads e la populaziun indigena.</td></tr> </table>	a)	ha las enconuschiantschas fundamentalas digl uorden politic e social;	b)	ha enconuschiantscha dallas modas da viver localas sco era dallas isonzas e dils usits locals;	c)	renconuscha las instituziuns democraticas ed accepta la cultura cantunala e communal;	d)	ha enconuschiantschas linguisticas sufficientas per secommunicar cun las autoritads e la populaziun indigena.
a)	ha las enconuschiantschas fundamentalas digl uorden politic e social;									
b)	ha enconuschiantscha dallas modas da viver localas sco era dallas isonzas e dils usits locals;									
c)	renconuscha las instituziuns democraticas ed accepta la cultura cantunala e communal;									
d)	ha enconuschiantschas linguisticas sufficientas per secommunicar cun las autoritads e la populaziun indigena.									

		<p><u>Art. 7</u></p> <p>Burgheis d'honur</p> <p>¹ A persunas ch'ein sefatgas specialmein meriteivlas per la publicitat ni per il beinstar public sa vegrir concediu il dretg da burgheis d'honur.</p> <p>² La surdada dil dretg da burgheis d'honur ei buca ligiada vid las premissas da domicil tenor da quest reglament.</p> <p>³ El ha il medem effect sco il dretg da burgheis obtenuu entras la procedura ordinaria tras naturalisaziun. Per burgheis ni burgheis d'in auter cantun besegna ei leutier ina permissiun preliminara digl uffeci cantunal cumpetent.</p>
--	--	---

		<p><u>Art. 8</u></p> <p>Taxas</p> <p>¹ Per decisiuns en la procedura da naturalisaziun vegrnan taxas che cuvieran ils cuosts incassadas. Las taxas muntan maximalmein frs. 2'000.-- per persunas jastras e frs. 1'000.-- per persunas svizras.</p> <p>² La suprastonza communal sa decider per Svizzers / Svizras e per persunas digl exterior differentas pauschalas per cass. Per ina renaturalisaziun san pauschalas pli bassas vegrir fixadas. Las pauschalas ein d'adattar periodicamein allas expensas effectivas.</p> <p>³ La suprastonza communal sa reducir ni relaschar las taxas per persunas minorenas, las qualas vegrnan buca naturalisadas ensemene cun ils geniturs sco era per persunas en scolaziun ni formaziun.</p> <p>⁴ Sch'ei vegrn concediu il dretg da burgheis d'honur vegrn ei desistiu d'ina taxa.</p> <p>⁵ Per l'elaboraziun dallas damondas da naturalisaziun sa in pagament anticipau vegrir incassaus.</p>
--	--	--

Cumpetenza e communicaziun	<u>Art. 9</u>
	<p>¹ La suprastonza communal decida davart la concessiun, la garanzia e la recusaziun dil dretg da burgheis dalla vischnaunca da Trun.</p> <p>² Ella communichescha la decisiu sur d'ina damonda da naturalisaziun a scret. Decisiuns negativas ein d'argumentar.</p>

Vigur legala	<u>Art. 10</u>
	<p>Posseda il petent buca il dretg da burgheis dil cantun Grischun va la naturalisaziun en vigur pér suenter la recepziun sco burgheis cantunal. Els ulteriurs cass succeda la naturalisaziun cun la disposiziun d'impurtaziun el register da famiglia entrais l'autoritat da survigilonza en fatgs da stadi civil.</p>

Mieds legals	<u>Art. 11</u>
	<p>Encunter decisiuns e disposiziuns dalla suprastonza communal sa vegnir fatg protesta enteifer 30 dis suenter la communicaziun tier la dertgira administrativa dil cantun Grischun.</p>

Relaschada	<u>Art. 12</u>
	<p>La relaschada dil dretg da burgheis dalla vischnaunca da Trun sedrezza tenor ils art. 18 e 19 dalla lescha cantunala dil dretg da burgheis.</p>

Abrogaziun e vigur	<u>Art. 13</u>
	<p>¹ Questa lescha remplazza la lescha da recepziun da burgheis per la vischnaunca da Trun dils 08 da december 1995.</p>
	<p>² Questa lescha passa en vigur cun l'approvaziun entrais la radunanza communal dils 03 da december 2008.</p>

Il president communal :

Igl actuar communal

Donat Nay

Plazi Decurtins